

Regd. No. ME 907



The Mizoram Gazette

Published by Authority

VOL. XXVI Aizawl, Friday 31.1.1997, Magha 11, S.E. 1918, Issue No. 5

Government of Mizoram

Part I

**Appointments, Postings, Transfers, Powers, Leave and Other
Personal Notices and Orders.**

(ORDERS BY THE GOVERNOR)

NOTIFICATIONS

No.A.12031/1/92-EDC (MPL)/pt, the 30th January, 1997. On completion of probation period satisfactorily, the Governor of Mizoram is pleased to confirm the following Lecturers of Mizoram Polytechnic, Lunglei to the post as shown against their names in the scale of pay of Rs. 2200-75-2800-EB-100-4000/- p.m with effect from the dates as shown below :—

Sl.No.	NAME	NAME OF POST	EFFECTIVE DATE OF CONFIRMATION
1.	Lalnuntluanga	Lecturer in Mechanical Engineering	18.1.'96.
2.	Thongchinthanga Guite	Lecturer in Mechanical Engineering	19.1.'96.

R.K. Singha,
Joint Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A.33023/2/92-EDN(TE), the 28th January, 1997. The Governor of Mizoram is pleased to re-constitute the Board of Post Matric Scholarship, Mizoram with the following members for a period of 2(two) years with effect from 17.8.96 to 17.8.98.

1. Commissioner/Secretary, Education	- Chairman
2. Dy. Secretary(Budget) Finance Deptt.	- Member
3. Director, Higher & Technical Education	- - do -
4. Dr. C.Silvera, Member of Parliament	- - do -
5. Principal, Govt. Zirtiri Women's College	- - do -
6. Principal, Aizawl West College	- - do -
7. Dr. Lianzela, NEHU (Mizoram Campus)	- - do -
8. Jt. Secretary, Education	- - do -
9. Secretary, Mizoram Scholarship Board	Member Secretary

R.K. Singha,
Joint Secretary to the Govt. of Mizoram.
Education & Human Resources Department

No.A.19012/30/88-P&AR(CSW), the 30th January, 1997. On his attainment of the retiring age of 58 years, Pu Dunglema, Secretary to the Govt. of Mizoram, Public Works Department is hereby released on superannuation Pension with effect from 31.1.1997(A/N).

No.A.32013/3/89-PERS (B)/pt-I, the 27th January, 1997. The Governor of Mizoram is pleased to order re-designation of the post of Deputy Resident Commissioner, Govt. of Mizoram, New Delhi to the post of Joint Resident Commissioner, Govt. of Mizoram, New Delhi with immediate effect.

The post will be personal to the present incumbent of the post of Deputy Commissioner without additional financial benefit and will be subject to reversion to the post of Deputy Resident Commissioner as and when the post is no longer required or when the present incumbent ceases to hold the post or the present incumbent is posted out and the same rank/grade of officer is not posted there.

This issues with the concurrence of Finance Department vide their U.O.NO. FIN(EC) 2442/96 dt. 21.1.97.

No.A.22012/2/89-PERS(B)/Pt, the 28th January, 1997. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and postings of the following Selection Grade M.C.S. Officers as shown against their names with immediate effect and until further orders:—

Sl.No.	Name of officer	Present place of posting.	Transferred to.	Remarks
1.	R. Vanengmawia	Director, Land Revenue and Settlement.	Joint Commissioner Rural Dev. Deptt.	Vice Pu R. Selthuama, Transferred.

2. R. Selthuama	Joint Commissioner Rural Dev. Deptt.	Director, Land Revenue and Settlement.	Vice Pu Van-engmawia, transferred.
3. C. Tawnluaia	Director, Social Welfare.	Joint C.E.O.,	Vice Pu Pakunga, transferred.
4. Pakunga	Joint C.E.O.	Director, Social Welfare.	Vice Pu C. Tawnluaia, transferred.

Sl. No. 2 & 3 will move first.

Vanhela Pachuau,
Commissioner & Secretary to the
Govt. of Mizoram.

No. B.14011/1/92-TC/Pt, the 29th January, 1997. Pursuant to DP & AR (CSW) Notification No .A.22012/1/95-P&AR(CSW) dt.15.1.97, the Governor of Mizoram is pleased to appoint pu P.K.Bhattacharjee as Director of the Board of Directors of the Mizoram Agricultural Marketing Corporation Ltd, in accordance with Section 97 of the Articles of Association of MAMCO.

Further, in terms of Article 98 (d) read with Article 99 of the Memorandum and Articles of Association of MAMCO, Pu P.K.Bhattacharjee is appointed as Managing Director, Mizoram Agricultural Marketing Corporation Limited from the date of taking over charge and until further orders.

A.Lianzuala,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
Trade & Commerce Department.

No. A. 11013/1/96-EXC/Pt. I, the 30th January, 1997. The Governor of Mizoram is pleased to accord sanction to the creation of the following temporary posts under Excise Department with the pay scales indicated against each with effect from the date of entertainment upto 28. 2. 1997.

Sl. No.	Name of Post	No of Post.	Scale of Pay
1	2	3	4
1.	Assistant Commissioner of Excise	1	Rs. 3000-100-3500-125-4500/-

2. Superintendent of Excise (Law)	1	Rs. 2200-75-2800-EB-100-4000/-
3. Superintendent of Excise (Prosecution)	1	Rs. 2200-75-2800-EB-100-4000/-
4. Superintendent of Excise (Narcotic)	1	Rs. 2200-75-2800-EB-100-4000/-
5. Superintendent of Excise	2	Rs. 2200-75-2800-EB-100-4000/-
6. Inspector of Excise	5	Rs. 2000-60-2300-EB-75-3200/-
7. Sub-Inspector of Excise	21	Rs. 1640-60-2600-EB-75-2900/-
8. Assistant Sub-Inspector of Excise	10	Rs. 1400-40-1600-50-2300-EB-60-2600/-
9. Head Excise Constable	12	Rs. 1200-30-1560-EB-40-2040/-
10. Excise Constable	159	Rs. 825-15-900-EB-20-1200/-
11. Wireless Operator	22	Rs. 1200-30-1560-EB-40-2040/-
12. Driver	13	Rs. 950-20-1150-EB-25-1500/-
13. Assistant/Head Assistant	2	Rs. 1640-60-2600-EB-75-2900/-
14. Stenographer III	1	Rs. 1400-40-1600-50-2300-EB-60-2600/-
15. U. D. C.	4	Rs. 1400-40-1600-50-2300-EB-60-2600/-
16. L. D. C.	8	Rs. 1200-30-1560-EB-40-2040/-
17. Gestetner Operator	1	Rs. 950-20-1150-EB-25-1400/-
18. Peon	5	Rs. 800-15-1010-EB-20-1150/-
19. Chowkidar	1	Rs. 800-15-1010-EB-20-1150/-
Grand Total		270

The expenditure is debitable to the head '2039 -State Excise', 001 -Direction & Administration, 001(1)- Direction, 001(1)(1)- Salary (N.P) & 2039- State Excise, 001- Direction & Administration, 001(2) - Administration, 001(2)(1) -Salary (N.P) during 1996—97.

The posts of clerical staff and Drivers may be filled up by surplus staff in consultation with G.A.D without making fresh recruitment.

This issues with the concurrence of Finance (Expenditure Control) Department vide their U.O.NO.FIN(EC) 2643/96 dt. 29.1.97.

C. Rokhama,
Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A.32013/1/88—SERI/Pt, the 30th January, 1997. The Governor of Mizoram is pleased to promote Pu P.K.Handique, Deputy Director of Sericulture to the post of Joint Director, Sericulture, Directorate of Sericulture in the scale of pay of Rs. 3700-125-4700-150-5000/-p.m. plus other allowances as admissible under the rules with effect from the date of joining the post.

J.H.Ramfangzauva,
Secretary,
Sericulture Department.

No.A. 19013/23/94—TOUR, the 29th January, 1997. In continuation of this Department's Notification No.A—19013/23/94—TOUR dt.1.3.1996, the Governor of Mizoram is pleased to order extension of the term of contract appointment of Pu Biakthannawia Paulu, Deputy Director, Tourism Department for a further of one year with effect from 7.1.1997 to 6.1.1998 on the same terms and conditions period of his initial appointment.

P.R.Bumb,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
Tourism Department.

No. A. 12026/30/84—Ind/Pt the 30th January, 1997. On recommendation of the Selection Committee which met for review of earlier recommendations of the Committee dated 3.3.89 and 20.6.89, the Governor of Mizoram is pleased to Promote the following Industrial Promotion Officers to the post of Functional Manager on adhoc basis in the scale of pay of Rs. 3000-100-3500-125-4500/-p.m. plus all other allowances as admissible under the Rules with retrospective effect from 3.4.89 and with full financial arrear benefits of pay and to post them at the places shown below:

Sl. No.	Name of Officers	Place of posting
1.	Pu H. Thangmawia	Functional Manager, DIC, Lunglei.
2.	Pu Zirliana	Functional Manager, DIC, Saiha.

The above appointments/promotions are purely on adhoc basis subject to regularisation in due course as per the provisions of approved recruitment rules, and such appointment/promotion will not bestow on the persons my claim for regular appointment, and services rendered on adhoc basis shall not count for the purpose of seniority in the grade.

Pu. H. Thangmawia and Pu Zirliana shall be entitled to gain their seniority with effect from the date of their retrospective promotion.

The Officers should join their new assignments within 10 days from the date of issue of this notification.

Further, in partial modifications of this Department's Notifications conveyed under Memo No. A. 45012/2/80-Ind dated 25. 7. 89, the Governor of Mizoram is pleased to order that the effective date promotion of Pu R. K. Choudhury and Pu P.E. Chhinga to the grade of Functional Manager shall be 13.2.90 and 22.2.94 respectively. However, there will be no recovery of arrears of pay and the dates of their subsequent increments in pay shall also remain unaffected.

M. C. Goswami,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
Industries Department,
Aizawl.

No.A-32014/1/93-PW, the 29th January, 1997. The Governor of Mizoram is pleased to promote Pu A.C. Das, Engineering Grade-V (Civil) of PWD to Engineering Grade IV (Civil) under PWD cadre in the scale of pay of Rs. 3000-100-3500-15-4500/-pm plus all other allowances as are admissible from time to time with effect from the date of taking over charge.

In the interest of public service, the Governor of Mizoram is further pleased to order posting of Pu A.C. Das on promotion as Executive Engineer (Planning), PWD, Western Circle, Aizawl vice Lalsangliana Chhakchhuak transferred until further orders.

R. Sangliankhuma,
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram,

Government of Mizoram

PART II (A)

**Resolutions, Regulations, Orders, Notifications, Rules and Acts,
Awards of Tribunal, Requisition, Acquisition and declaration relating to
Land and Forest etc., by the State Govt. and Head of Departments.**

NOTIFICATION

No.LAD/VCA-355/91(A), the 29th January, 1997. Bungkawn V/C Vice President Pu K.B. Lalthanzama banna thehluh chu Lushai Hills District (V/Cs) Act, 1953 section 7 (4) hmangin Mizoram Governor chuan a pawmsak a.

Tichuan, Bungkawn V/C te chu a rang thei anga executive body thar insiam aghal tura hriattir an ni.

John Tlangdingluaia,
Deputy Secy. to the Govt. of Mizoram.

Government of Mizoram

PART IX

**Advertisements, Notices (Tender Notices), Advertisements for the post and
vacancies etc. Registration and Liquidation and Merger Notification
of Co-operative Societies by the State Government.**

NOTIFICATIONS

No.B. 14015/332/97-ARCOOP(L)/27, the 24th January, 1997. Under Section II of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991) a Cooperative Society under the name of the Electric Veng Handloom Cooperative Society Ltd. in the District of Lunglei Mizoram have been registered in my Office and num-

hered as L-351/96-97 Dated this the twenty fourth day of January of the year one thousand nine hundred ninety seven Anno Domini.

Hrangvunga,
Assistant Registrar,
Cooperative Societies,
Lunglei ; Mizoram.

No.B. 14017/61/97-ARCOOP(AE)/6, the 31.1.1997. Under Section II of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991) a Cooperative Society under the name of the Chandmary West Handloom & Readymade Garment Cooperative Society Ltd in the District of Aizawl Mizoram has been this day registered in my office and Numbered as No.AE.236/96-97 Dated this the thirty first of January in the year one thousand nine hundred and ninety seven Anno Domini.

Assistant Registrar,
Cooperative Societies,
Aizawl East, Aizawl.

NO. B. 14035/14/96-ARCOOP(CPI)/1, the 17th January, 1997. Under Section II of the Mizoram Co-operative Societies Act, 1991 (Act No.19 of 1991) a Co-operative Society under the name of the Lianpui Multipurpose Co-operative Society Ltd. in the District of Aizawl, Mizoram had been this day Registered in my office and numbered as No.CPI-9/96-97 dated this the Seventeenth day of January in the year One Thousand Nine Hundred and ninety Seven Anno Domini.

CERTIFICATE OF REGISTRATION

In the matter of application of Pu C. Sangthuama and (19) others for Registration of Co-operative Society, Ltd. at Lianpui BDO Leisenzo Police Station Champhai Sub-Division Champhai in the District of Aizawl.

I do hereby certify that pursuant to the Section of the Mizoram Co-operative Societies Act, 1991 the Society with limited liability under the title of the Lianpui Multi-purpose Co-operative Society, Ltd. and numbered as No.CPI-9/96-97 Dated in this the seventeenth day of January in the year One Thousand Nine Hundred ninety-seven Anno Domini.

The Bye-laws adopted by the said Society have also been registered.

The following is the area of Operation of the Society :—

1. Lianpui V/C Area

**CERTIFICATE OF REGISTRATION OF AMENDMENT OF BYE LAWS
INCLUDING CHANGE IN THE NAME OF THE SOCIETY.**

Rules 10(3) of Assam Co-operative Societies Rules.

No.B.14020/8/96--ARCOOP(CPI)/5, the 21st January 1997. In the Office of the Assistant Registrar, Co-operative Societies, Champhai under the Mizoram Co-operative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991).

I do hereby certify that pursuant to the Mizoram Co-operative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991) the amendments shown in the enclosed documents of the Bye Laws of the Khawzawl Pig Producers Coop. Society, Ltd registered under the Assam Co-operative Act, 1949 (Act, I of 1950) on the 25.10.1990 under No. AE—56/90—91 in the District of Aizawl has been duly registered.

The following is the area of operation of the Society:- Khawzawl V/C Area.

The Bye-Laws amended and registered this day are as follows :-

1. Complete amendment of previous bye-laws including change in the name of Khawzawl Pig Producers Coop. Society Ltd to Khawzawl Vengthlang Multi Purpose Co-operative Society Ltd.

2. The Registration No.& Dated of the Society shall now be No.CPI. 11/96-97 dated the 21st January, 1997.

**CERTIFICATE OF REGISTRATION OF AMENDMENT OF BYE-LAWS
INCLUDING CHANGE IN THE NAME OF THE SOCIETY.**

Rules 10(3) of Assam Co-operative Societies Rules.

No.B.14020/8/96-ARCOOP(CPI)/4, the 21st January, 1997. In the office of the Assistant Registrar, Co-operative Societies, Champhai under the Mizoram Co-operative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991).

I do hereby certify that pursuant to the Mizoram Co-operative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991) the amendments shown in the enclosed documents of the Bye-Laws of the Zotlang 'E' Piggery Cooperative Society Ltd. registered under the Assam Co-operative Act 1949 (Act 1 of 1950) on the 7th Feb, 1990 under No.AE.37/89-90. in the District of Aizawl has been duly registered.

The following is the area of operation of the Society:- Zotlang 'E' village council Area.

The Bye-Laws amended and registered this day are as follows :-

1. Complete amendment of previous bye-laws including change in the name of Zotlang 'E' Piggery Coop. Society Ltd. to Zotlang 'S' Agriculture farming Cooperative Society, Ltd.

2. The Registration No. & dated of the Society shall now be No.CPI. 10/96-97 dated the 21.1.1997.

Chhanbima,
Assistant Registrar,
Co-operative Societies,
Champhai, Mizoram.